Index

Abbott, R.D., 148
accent, 204, 224
Accountable Talk, 173
Addison, Joseph, 121, 122
Afasic Scotland, 251
affect, 41–42
Ahlberg, A. and J., 115–116
Al-Azami, S., 194–195
alphabet, recitation, foreign language teaching, 70
alphabet systems, 37
Amsterdam, 273
Applied linguistics: what should primary teachers know, and how, xix
Arabic, 192
Arizpe, E., 110
Arrival, 110
art appreciation, 109
Arts and Humanities Research Council, 126
assessment, 273–274
diagnostic, 38, 255, 258, 270
Assessment (diagnostic), 254 attainment, 2, 257
Augustine, Saint, 119
Australia, 32–42, 55, 287
autistic spectrum disorder, 54, 61, 267
available designs, 83
Bakhtin, M.M., 171
Ball, S., 22
Barking and Dagenham Speech and Language Needs Team, 249
BBC-online, 73
Beach, K., 284
Beadles About, 132
bedtime stories, 128, 130–132
behavioural difficulties, 56, 267
Bengali, 194
Bercow Report, 56, 267
Berninger, V.W., 148
Better Outcomes for Children, 252
bilingual teachers, 188, 190, 192, 195, 196–197
bilingualism, 254, see also multilingualism; English as an additional language
Biro, V., 84
blending, 240
Bowler, T., 84–85
Bowlish Infant School, Shepton Mallet, 248
British Association for Applied Linguistics, xix, 3, 189, 217, 224
British National Corpus, 95
Browne, A., 108
Buber, M., 171
Buckingham, D., 0434
Burningham, J., 108
Callaghan, J., 23
Cambridge English Pronouncing Dictionary, 221
Cambridge History of the English Language, 121
Cambridge Primary Review, 243
Cambridge University Press, xix
Canada, 65, 287
Cantonese, 197
CELF-3 UK, 259
Centre for Information on Language Teaching, 66, 73
Changes, 108
children’s literature, 29, 30, 50, 205, 207, 212–214
as literacy events, 135–139
children’s rights, 5–6
Children’s Workforce Development Council, 246
Chinese, 65
Chomsky, N., 86
Churchill, Winston, 91–92
City University, 244
Index

classroom assistants, 56, 258, 260, 262, 267, 275
clause analysis, 205, 210
Clay, M., 29
clinical linguistics, 53–63
cloze reading, 162
code-switching, 188–190, 196–197, 271–272
Coffield, F., 22
cognate instruction, 50
Coleridge, S.T., 85
Committee for Linguistics in Education, 217
Common European Framework of Reference for Languages, 64, 71
communication and language, 26, 28
Communication Help Point, 246, 248, 249
Communication Trust, 245, 251
complementary schools, 188, 189–191, 195
Gujerati, 186, 190
composition, 83–85, 278
comprehension, 29, 30, 38, 54, 118–126, 130, 147–152, 154–164, 204, 257, 259, 265
poor comprehenders, 154–164
assessment, 163
teachers, diagnosis by, 159–161
Comprehension through Conversation, 49
concordance lines, 95
Conquers, 116
consequential transitions, 284–288
Conteh, J., 187, 188, 196–197
continuing professional development, 12, 244, 247–251, 256, 258
Cope, B., 83–86, 92
co-professional working, see partnership working
corpus-based approach, 93–95
Council of Europe, 64
creativity (writing), 84–85, 87–91
critical literacy, 34
Crossley-Holland, K., 114–115
Crystal, D., 26, 60, 121, 207, 208
cumulative talk, 173
curriculum classroom, see also language and curriculum
Curriculum for Excellence, 66
curriculum policy, 7, 8, 10, 21–31, 34, 47
National Curriculum for Initial Teacher Training, 282
curriculum, classroom, xix, 2, 40, 41
Dahl, R., 136
Deacon, S.H., 149
decoding, 257, see reading:decoding
Defoe, D., 124–125
delayed language development, 54
Derewianka, B., 36, 37, 42

Development of Language and Literacy, 211
developmental learning disabilities, 54, 61
Developmental Work Research, 286
diagnostic assessment, see assessment:diagnostic
dialect, 204
dialogic practice, 171–184
research issues, 178–183
Dickens, Charles, 135
dictionary skills (foreign language teaching), 70
digital literacy, 34
Dinotopia, 136
discourse, 37, 132, 159, 164, 206, 254, see also teacher talk
Discover Grammar, 208
disputational talk, 172
Dombey, H., 130–132
Doonan, J., 109, 111
drama, 213
dual language books, 194
Dutch, 87, 273
dyslexia, 53, 54, 58, 61, 156, 269

Each Peach Pear Plum, 107
Early Years Foundation Stage, 24
economics of education, 22
Edinburgh City Council, 251
education policy, see curriculum policy
Education Reform Act 1988, 23
educational failure, 160
educational psychologists, xix, 267, 274
Effective Teachers of Literacy, 203
elision, 68
Elklan, 251
empowerment, 173
English as an additional language, 269, 270, see also bilingualism; multilingualism
32–42, 268
English for Primary Teachers, 208
error tolerance, 71
Essential Questions, 40
ethography, linguistic, 2, 127–139
Every Child Matters, 252
exploratory talk, 173
expression through spoken language, 54
EyeWitness Guides
Desert, 137–138
Fairclough, N., 115
five building blocks of word-level literacy, 232–241
Flotsam, 110
foreign language teaching, 64–73
France, 87
328  Index

Freire, P., 171
French, 65
French language teaching, 67
From Talk to Text, 91

García, O., 187–188, 189
Gathercole, S.E., 151
General Certificate of Education, 286
General Teaching Council, 246
genre theory, 287–288, see also informational texts
genres, 37, 89
German, 65
German language teaching, 68
Getting it Right for Every Child, 252
globalisation, 13, 22
Gorilla, 108
Gough, P.B., 150–154
grammar, 34–35, 37, 42, 54, 98–100, 106, 141
bilingualism, 272
English teaching, 34, 38, 213, 214
foreign language teaching, 70
word classes, see word classes
writing skills, 85–88, 280
Granpa, 108
graphemes, 142, 211, 216, 219, 220, 222, 223,
224, 225, 240
mental graphemic representation, 232, 238
Grice’s maxims, 62
Grosjean, F., 268, 271, 272
Gujerati, 196
Gundrop, 84

Halliday, M.A.K., 35
Hansel and Gretel, 108
Harry Potter, 135
Hawaii, 47
Heald, R., 115
health visitors, 267
hearing impairment, 54, 267
Hebrew, 87
Her Majesty’s Inspectors of Schools, 23, 24
high challenge, 40
High School Puente Project, 47
high schools, see secondary schools
Hill, E., 112
Hillocks meta-analysis and the failure of the ‘presentational mode’, 278–282
Hillocks, G., 287
Holland, 87
Home and Away, 133
Home Languages in the Literacy Hour, 269
Hornberger, N., 186, 198
House of Commons Children, Schools and Families Committee, 31
House of Commons Education and Skills Committee, 250
How Many Miles to Bethlehem, 114–115
Hutchins, P., 107
I CAN, 245
I can read with my eyes shut, 137, 138
ICAME, 94
Iceland, 288
In Wibbly’s Garden, 113
inclusive education, xix
Including Young People with Speech and Language Impairments in the Secondary School Programme, 251
Inclusion Development Programme, 251, 269
Informational texts, 29
Initiation-Response-Evaluation, 167, 169–170, 171, 173
Inkpen, M., 113
Integrated Qualifications Framework, 246
International Phonetic Alphabet, 216
International Reading Association, 203
International Symposium on New Impulses in Picturebook Research (Glasgow University 2009), 110
interpersonal dimension (dialogics), 172, 177
Ireland, 65, 69
Israel, 87
Italian language teaching, 68
Japanese, 66
Johnstone, R., 64
Joint Professional Development Framework, 244–245
Jolly Postman, 115
Jones, R., 26
Kalantzis, M., 83–86
Kashmiri, 193
Kenner, C., 194
Kirby, J.R., 149
Kress, G., 82, 109, 111
Labour Party, 23
Labov, W., 30
language acquisition, 211, 213
and curriculum, 35–36, 37, 38, 56, 254, 257
conventions, 27
development, 257
teaching, 257
disorders, 230, 252–263
classroom teaching, 252–263
teaching, 256–258
Index

<table>
<thead>
<tr>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>in use, 26–27, 29</td>
</tr>
<tr>
<td>mixing, 272</td>
</tr>
<tr>
<td>theory, 33–36, 41–43</td>
</tr>
<tr>
<td>Language and Computers, 94</td>
</tr>
<tr>
<td>language and curriculum, see also curriculum, classroom</td>
</tr>
<tr>
<td>language change, see language in use</td>
</tr>
<tr>
<td>Language Support Model for Teachers, 262</td>
</tr>
<tr>
<td>Latino/a students, 47</td>
</tr>
<tr>
<td>Learning and Teaching Scotland, 66, 126</td>
</tr>
<tr>
<td>learning support, see special educational needs</td>
</tr>
<tr>
<td>learning support assistants, see classroom assistants</td>
</tr>
<tr>
<td>learning support teacher, 260</td>
</tr>
<tr>
<td>learning theory, 42</td>
</tr>
<tr>
<td>less skilled comprehenders, see comprehension: poor comprehenders</td>
</tr>
<tr>
<td>Letters and Sounds, 212, 220, 223</td>
</tr>
<tr>
<td>Lewis, C.S., 173</td>
</tr>
<tr>
<td>Lewis, D., 115–116</td>
</tr>
<tr>
<td>Linguistic Association of Great Britain, 217</td>
</tr>
<tr>
<td>Lion, The Witch and the Wardrobe, 173</td>
</tr>
<tr>
<td>literacy, 35–39, 214, 252, 254, 282, 288–289 difficulties, 56, 58</td>
</tr>
<tr>
<td>morphology, 143–145</td>
</tr>
<tr>
<td>literary theory, 171</td>
</tr>
<tr>
<td>Locke, John, 120, 121</td>
</tr>
<tr>
<td>London, 17</td>
</tr>
<tr>
<td>London Institute of Education, 244</td>
</tr>
<tr>
<td>Luxembourg, 288</td>
</tr>
<tr>
<td>MacDonald, M., 116</td>
</tr>
<tr>
<td>Make Chatter Matter, 245</td>
</tr>
<tr>
<td>Malaysia, 190</td>
</tr>
<tr>
<td>Martin, P., 188, 190, 191, 197</td>
</tr>
<tr>
<td>mathematics, 56, 274, 283</td>
</tr>
<tr>
<td>Matilda, 136</td>
</tr>
<tr>
<td>McDonald, Sir Trevor, 66</td>
</tr>
<tr>
<td>McKee, D., 116</td>
</tr>
<tr>
<td>Medwell, J., 208</td>
</tr>
<tr>
<td>Meek, M., 107</td>
</tr>
<tr>
<td>metalanguage, 92</td>
</tr>
<tr>
<td>metalinguistic knowledge, 95</td>
</tr>
<tr>
<td>Mirpuri, 192, 193</td>
</tr>
<tr>
<td>miscue analysis, 238–239</td>
</tr>
<tr>
<td>modern languages in the primary school, 64–73</td>
</tr>
<tr>
<td>morphology, 50–51, 54, 60, 141, 142, 143–145, 146, 206, 208–209, 213</td>
</tr>
<tr>
<td>musicality in text, 115</td>
</tr>
<tr>
<td>narrators, see story telling</td>
</tr>
<tr>
<td>National Association for the Teaching of English, 217</td>
</tr>
<tr>
<td>National Association of Professionals working with Language Impaired Children, 246</td>
</tr>
<tr>
<td>National curriculum, see curriculum policy</td>
</tr>
<tr>
<td>National Literacy Trust, 245</td>
</tr>
<tr>
<td>Neale Analysis of Reading Ability II, 162</td>
</tr>
<tr>
<td>New SouthWales Quality Teaching I, 40</td>
</tr>
<tr>
<td>New York, 189</td>
</tr>
<tr>
<td>New Zealand, 252</td>
</tr>
<tr>
<td>Nichols, M., 49</td>
</tr>
<tr>
<td>Nikolajeva, M., 108–109, 111</td>
</tr>
<tr>
<td>No Child Left Behind, 252</td>
</tr>
<tr>
<td>Nuffield Languages Inquiry, 66</td>
</tr>
<tr>
<td>nursery staff, 267</td>
</tr>
<tr>
<td>oral language, 34, 38, 49, 164, 212, 213, 243, 259, 265, 288</td>
</tr>
<tr>
<td>Organisation for Economic Cooperation and Development International Student Assessment, 32</td>
</tr>
<tr>
<td>English teaching, 51, 141, 143, 152, 219, 231, 237, 239</td>
</tr>
</tbody>
</table>
orthography (cont.)
foreign language teaching, 70
Owl Babies, 114

Pamela, 125
parents, 130, 190, 194, 196, 267
parsing, 145
partnership working, 2, 7, 56, 244–251, 253–254, 255–263
pedagogy
bilingualism, 188–198
critical, 171
low academic expectation, 39, 41
noticing teacher, 10, 160
reading, teaching of, 28–31, 212, 213
subject matter knowledge, 140, 283
teachable moments, 40, 49
peer relationships, 56, 61, 273–274
Perfetti, C.A., 152
philosophy, 171
phonetics, 218–228, 254
pronunciation, 225
phonics, 28, 30, 38, 141, 144, 205, 211–213, 214, 216–228
phonology, 37, 51, 54, 55, 58–59, 141, 143, 150, 210–211, 212
foreign language teaching, 69
onset and rime, 211
phonemes, 55, 141, 147, 203, 210–211, 216, 219, 222–225
phonemic awareness, 231, 234–235, 237, 239
segmental phonology, 206
spelling, 232–233
physical disabilities, 54
picture books, 107–117
academic study of, 108–111
interpretation, by children, 110
literary quality, 113–115
PISA, 32
Plain English Campaign, 251
Plato, 171
pragmatics, 54, 61, 141
Prawf Gweiria Cymraeg, 271
Primary National Strategy, 63
professional development
language upskilling specification, 73
progression, foreign language teaching, 72
pronunciation, 38
foreign language teaching, 66–70
prosody, 112, 114
psycholinguistics, 254
psychology, 171, 206, see also educational psychologists
Punjabi, 271
Pushot, 192
Qualifications and Credits Framework, 250
Qualifications and Curriculum Authority, 83, 246
Qualified Teacher Status, 62, 203
Queensland Productive Pedagogies, 40
reading, 8, 50, 254, see also comprehension;
morphology; syntax
history, 118–126
oral language skills, relationship with, 158
picture books, 107–117
Quiet Reading Time, 137–138
reading aloud, 128
silent, 119–123
word recognition, 145–147
word-level literacy, 237–240
reading schemes, 29
ReCALL, 94
Received Pronunciation, 219, 221
Research Assessment Exercise, 277
rhyme, 114, 115, 211
Rich Tasks, 40
Richardson, S., 125
Robinson Crusoe, 125
Rochdale, 271
Rommetveit, R., 171
Rose Report, 24, 30, 66
Rosen, H., 289
Rosie's Walk, 107, 130
Rowling, J.K., 135
Royal College of Speech and Language Therapists, 244, 246, 254
scaffolding, 40, 49, 235
science teaching, 36, 56
Scott, C., 109
Secondary National Strategy, 286
secondary schools, 36, 85, 281, 286–287
semantics, 50–51, 54, 61, 231, 232
semantic curriculum, 60
semantic mapping, 49
semiotics, 82
semiographic principle, 142, 143
Sendak, M., 108
sentences, 210, 278
formulation, 54, 60–61
historical development, 121–123
Seuss, Dr, 137, 138
show and tell, 128
# Index

Simple View of Reading, 154–156, 160, 161, 164  
Single Word Reading Test 6–16, 163  
social and emotional development, 242, 243, 252  
social deprivation, 54, 267  
social inclusion, 45, 252  
social psychology, 130  
sociolinguistics, 27, 30, 46, 47–48, 115, 128, 198, 254  
South Africa, 190  
Spain, 87  
Spanish, 65  
language speakers, 51  
language teaching, 67  
special educational needs, 250, 269, see inclusive education  
Special Educational Needs Code of Practice, 55  
specific language impairment, 157, 273  
speech and language impairment, 2, 5  
*Speech and Language in the Classroom*, 251  
speech and language therapists, xix, 9, 56, 232, 242, 244, 253–254, 256, 258–260, 262–266, 267, 270, 274  
*Speech Language and Communication Framework*, 242–251  
speech language and communication needs, 53–63, 243–245, 253, 267–275  
quality assurance, 250  
*SPELL-2: Spelling Performance Evaluation for Language and Literacy*, 238  
spelling, 54, 58, 143–145, 152, 211, 232–233, 239, see also morphology, phonology  
*Spelling Sensitivity Score*, 238  
SPELL-Links, 234  
spoken language, see oral language  
Standard Assessment Tests - SATs, 159–160  
Standard English, 27  
Statement of Special Educational Need, 54  
story telling, 123–125  
story time, 128  
structural dimension (dialogics), 171, 176  
Styles, S., 110  
Substantive Conversations, 40  
Suffolk Reading Scale, 162  
Sylheti, 192, 193  
syntax, 38, 54, 55, 141, 206, 209, 213, 214, 279  
synthetic phonic, see phonic  
talk, 138–139  
*Talk to your baby* campaign, 245  
Tan, S., 110, 111  
*Tattercoats*, 137, 138  
Tatto, M.T., 21  
Teacher Development Agency, 25  
teacher education, 3, 11–12, 23, 24–25, 30, 42, 44–52, 217, 276–289  
bilingualism, 197–198  
corpus linguistics, 94, 106  
foreign language teaching, 72–73  
linguistics, 106, 189, 202, 215  
morphological awareness, 153  
pedagogical vs subject content knowledge, 140  
placement in schools, 214, 255, 283–288  
speech and language communication needs, 55, 57–58, 244, 255–256  
Teacher Education Task Force (International Reading Association), 203  
teacher talk, 62, 165–184, 243  
Teacher Training Agency, 244, 277  
Teaching and Language Corpora conferences, 94  
teaching assistants, see classroom assistants  
Television Literacy Project, 132  
television programmes as literacy events, 132–134, 135  
*There was once an old woman who lived in a vinegar bottle*, 116  
Thoresby, R., 122, 123  
Tikly, L., 22  
Towards Dialogue: A Linguistic Ethnographic Study of Classroom Interaction and Change, 173  
Training and Development Agency, 246  
transformational generative grammar, 217  
translanguaging, 189, 190, 195–196  
transliteration in the classroom, 194–195  
Tunmer, W.E., 154  
Turkish, 273  
United Kingdom Reading Association/ United Kingdom Literacy Association, 83, 217  
University of Brighton, 203–215  
University of Derby, 251  
University of Oxford, 285  
University of Strathclyde, xix  
Urdu, 65, 186, 193, 271  
USA, 44–52, 55, 203, 229–231, 252, 282, 287  
bilingualism, 17, 187–188, 193  
phonics instruction, 217  
reading comprehension, 148  
teacher education, 277, 283  
vane Leeuwen, T., 109  
Venezky, R. L., 141, 142  
verbs, 60
Verhoeven, L., 87
video, 134–135
vocabulary, 49, 54, 59–60, 142, 146, 148, 259, 265
bilingualism, 38, 272
corpus linguistics, 96, 105
morphemes, influence of, 150–152
phonological short-term memory, influence of, 150
poor comprehenders, 158
voicing, 240
Vygotsky, Lev, 39, 130, 166, 276, 286
Waddell, M., 114
Wales, 65
Welsh language, 187, 271
Where the Wild Things Are, 108
Where’s Spot, 112

Wiesner, D., 110, 111
word classes, 98–103, 144, 203, 207, 212
word frequency, 96–98
word recognition, 30, 145–147, 211, 229
Word Relatives, 236
WordSmith Tools, 95, 103
working memory, 158–159, 164
Wray, D., 208
writing, 26–27, 30, 51–52, 54, 254
grammar as an aid to, 81–92
linguistic development, 87
linguistic ethnography, 129
quality of children’s, 204
teaching, 206, 213, 278–282, 286–288
Wyse, D., 26, 27, 28, 30

York Assessment of Reading for Comprehension, 163